加拿大
裕綸德記
域多利
YEE LUN ARK KEE CO.
534-6 Fisgard St. P.O. Box 1155 Phone Empire 1631 Victoria, B. C. Canada

新到合時
送禮貨品
正金英水仙花
新鮮大紅蝦肉
新糯米糍枝乾
新靚槐枝乾
新到呂宋鱸魚
各種盒裝送禮
茗茶
省城各欵顧綉
檯冚絲巾
蜜餞盒裝糖薑
合時各種炮竹
新鮮鹹魚合時
水貨與及日需
用品無一不齊
僑胞光顧大表
歡迎

Chantecler
CIGARETTE PAPERS
高明之吸烟者
皆用襯地加利
烟紙●因其較
快捲成較好之
烟仔●塗有膠
汁●裝於利便
之自動式册●
請試用襯地架利
烟紙●大重闔式
自動册祇五仙

加拿大
金利源興記
雲高華
GIM LEE YUEN LTD.,
75 Pender St. East,
Phone Sey. 899
Vancouver, B. C.

新辦到大宗
水仙花　槐糯枝乾　糖薑拳
各種絲巾　錦盒名茶
油米海味　磁器花罇
什貨藥材
特別平批

▲聶芹芳秘製萬靈液出世
每罇價銀七毛五　發行另議
此萬靈液專治跌打瘀腫風濕骨痛無名腫毒油湯火傷痧症粒仔症霎時頭痛肚痛喉痺咽喉痛與一切癢症無不應驗如神

代理
城治安藥房　參茸補腎丸　每瓶一元

▲祖國新聞二▲

辦法　查營業稅率既請減輕　而關於課稅之標準　亦應請改善　以利進行　如照扯計法　則多納空稅　商民受累不堪　如按現計法　則實繳實收　官商兩得其便　凡所申述　各業均表同情　倘蒙維持　應請一律辦理　除此營業稅以外　設有較善之稅法　或改辦產銷稅　或改征統稅　但求於公有益　於商無擾者　各業無不樂於贊成　懇予分別修改　此其四　屬會查核上述各情　均屬實在　理合呈請核示遵行」

●最高法院令飭

傳審李國杰案

李現仍在上海醫院治病

上海訊　前招商總經理李國杰　被控侵佔鉅欵案　經法院判處徒刑　李不服曾一再上訴　詳情迭誌前報　但該案迄今三年　尚未結束　現李仍在南市三泰碼頭上海公立醫院內療治疾病　由市公安局派督察員偵緝員及警士分班晝夜輪流監視　非常嚴密　茲悉李國杰之家屬　因李體質虛弱　精神萎頓　在醫院中叫苦連天　故特派李之長子家琚（年二十八歲）同居在院服侍　事經警察大隊長得悉　認爲李案非常重大　非經請示局長蔡勁軍允許之前　不准擅自宿院陪伴　免生事端　以資鄭重　聞最高法院對李案特別注意　將通知上海地方法院傳案審訊云

●浙公路局計劃

改駛木炭汽車

向滬訂購十輛已運浙應用

國民社云　浙江省公路局　爲杜塞漏巵節省費用　擬將全省各公路汽車一律改用木炭汽車　特向本市湯仲明創辦之仲明汽車公司　訂購木炭汽車十輛　作爲試驗之用　倘成績良好　決全部改用木炭汽車　現此項汽車已由滬運杭應用　並悉湖南省政府主席何鍵　對公路改駛木炭汽車　提倡不遺餘力　亦訂購多輛　以資提倡

●東北全境

決擴大種植鴉片

北京接瀋陽訊　長春鴉片專賣公署近日召開來年度鴉片栽植區域會議　東北全境各地鴉片專賣公署署長　均往出席　討論結果　決定明年度鴉片栽植區域面積　較本年增多六拾九萬畝　熱河　錦州　安東　間島　三江濱江　等六個鴉片栽植區域　均一律擴大原有面積

公田織製造公司
W. Samtien Co 103 Pender St E. Vancouver B C.
▲現整理各色羊毛線辦函索即寄

義泰泰泰公司書莊
G. HIGH CO.
500 Main & 208 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Canada
發售
書籍文具
中西良藥
袖珍英華字典　華英四書　三圓半　新增英華尺牘　三毫五　象字字彙　一圓五　同音字彙　一毫
御纂醫宗金鑑　一圓五　足本大字驗方新編二員　校正驗方新編　五毫　情慾寶鑑　五毫　男女兩性研究　四毫
御妻術三毛五　對待女子妙術　四毫
驚人相術奇書鑑人術　一員二
柳莊相法　二毫　算命講義大全　一圓八　章千里命學講義　二圓　地理人子須知一圓二五
香艷美女牌　艷粧或半裸体　長卅寸濶廿寸　四毛　外埠加郵一毫
代售滿城中華醫院　埠中華會館
本號又有大帮書籍到市
書籍目錄藥品目錄函索即奉
東方雜誌　三毫　申報月刊　三毫　新寧雜誌　三毫半　台山華僑　毫半　英語週刊　一毫　上海申報　一毫　香港循環報　一毫
日用需品
烟草烟具
一元二毛五
標點梁天來　三毫　標點大明奇俠　五毫　熱血英雄　六毫　俠女報仇記　八毫　偵探現形記　八毫　風流姨太太　四毫　秘密風流案　五毫　性慾之大研究　四毫
良友畫報四毛
中華畫報三毛五

▲明和大鐵行新辦到
大帮「厨刀」發售
本行搜羅英美德等國鐵器製造燉如孖人嘜樹仔嘜及著名公司諸出品非常精利久蒙僑胞所稱許近者大宗辦到厨房利器裝自由車蓬物件耕田器具建造機儀家庭用具等無不應有盡有計價特別相宜遠近顧客經交易者有口皆碑未交易者接踵馳至矣刹虫藥水農家皆云甚效電燈膽耐用省費以力固公司爲最良發行零沽批價從廉統希垂顧方知殷實焉
Ming Wo Harbware Co.
23 Pender St. E. Phone Sey.3705
Vancouver, B. C.
▲電話（詩摩）三七〇五
片打街東門牌二十三號
雲埠明和鉄行總理黃昭立啓

▲花柳專科▲
▲舉操氏
實驗萬應搜毒藥精　每罇三元
此藥專治黃白血濁　小便刺痛　鵝頭鹹疳　或紅或腫　橫弦芒菓　便毒魚口　各種疔毒　睪丸腫痛　陰囊腫脹　久年餘毒　紅点紅粒　時起時止　筋骨疼痛　楊梅結毒　週身破爛　面部浮腫　虫行蟻咬　陽動筋抽　餘毒墜脚　皮膚血毒　紅暈斑点　大便燥結　諸般百毒　不拘花柳初起或舊症復發。定然藥到病除。永無後患也。每次壹粒。此藥精並無藥味。最易入口。服後五分鐘藥力走達五臟。兩点鐘見功。搜除壹切惡毒。盡從大小便而去。自然全愈。絕無吐嘔喉腫口爛牙痛等症發生。永無損傷氣血絕嗣之弊。更無阻碍工作之憂。此藥精。男女合用。老少咸宜。百發百中。奏効如神。誠治花柳獨一無二之聖藥也。
▲探花免毒葯精每罇一元
▲滋陰補腎葯精每罇一元
本醫館設在哥林比街門牌四三二號
如各同胞有病難來就醫者。可將病源列明到來。按症配藥。定然從速付上。妥當無悞
▲各藥用法　▲另單說明
▲寄藥郵費　▲加屬壹毛　▲各國二毛
各埠代理處
雲高華　廣濟藥行　金利源公司
域多利　萬育堂藥行　活生藥行　廣萬生公司
匯生源藥行
紐約埠永和昌公司　的彩埠永利公司
都朗杜埠均興藥房　夏路弗市埠
滿地可埠聚隆公司　廣東公司
華埠所行發藥氏操舉醫
GuTao She 92 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Can.

中原興雜貨藥材發行
Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E.
Phone Sey. 1966 Vancouver, B. C.
新到大帮水仙花
糖薑頂靚兼岩茶
嶺南土產荔枝乾
光顧大小歡迎迓
專賣皇冠化學公司
療痔聖藥柏市丸
儒醫容月池寓內

華（僑）酒樓特別
（優）點
地方　餐廳廣大清潔華麗　配置趨時勝人壹切　綴以彩色光燈裝璜悅目
舞廳　用作喜慶禮堂最爲適合
筵席　華菜宴會助以西樂尤爲難　能可貴大宴小酌任由尊便
晚膳　由五時至九時特設經濟菜單　每味菜價由二毛五至七毛五
播音　每逢星期三四五等日晚間十時至拾時半由CKWX播音站代放

WHITE HORSE
SCOTCH WHISKY
無論汝選擇幾久●芬香●或美味的威士傑酒●當汝問買白馬嘜時●則汝之判斷力可謂無差矣
請買白馬嘜！
廿六個半安沙
三元二毛五仙
在蘇格蘭蒸釀及裝樽

▲紀念預告
本社謹擇十一月十吉日舉行成立第九週年紀念典禮敬請
洪門總机關　致公總分堂　達權總支社
屆期賁臨助慶指示
加拿大党近埠
一切曷勝榮幸
達權社謹啟

▲片市魯別埠致公堂啓事
啟者本堂歷任財政員馬國奕君卸職回唐昨開全体大會推出鄭修亮先生攝理本堂財政之責自後關于致公堂信件來往者直寄本堂交司徒文任鄭修亮二君妥收無悞

云埠廣裕隆
水仙花　荔枝乾
靚糖薑　顧綉巾
雜貨藥材
Kwong Yee Lung Co.
135 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
朱英三　現寓雲高華埠哥街門牌五貳九號國民党總支部三樓第四號房
▲電話
矢麼八七九爹路(Sey.879L)

▲黃廉士實驗特效肺痨
生草葯每盒五元
此草藥產自名山得天地之靈氣日月之精華能愈百醫罔效肺痨鄙人祖傳五代曾將該生草藥活愈肺痨症者以萬數計今鄙人到美懸壺故將該藥供獻於世以應患肺痨病者之需求凡見氣喘咳逆無論色慾傷操勞傷撞紅傷蘇痨傷以致久咳吐血失音痰加黃膿或痰帶血絲氣喘盜汗潮熱肌肉枯瘦一經服食大有起死回生之功輕者一二盒重者多食數盒即可痊愈誠肺痨病唯一之救星也
特效痨藥
花柳草根丸　能搜百毒迅速奏效　每盒三元
白濁草根丸　靈效非常三天全愈　每盒二元
肺痨草根丸　最新發明特效痨葯　每盒五元
代理處
城梁定邦書局　都朗度洪鐘時報
費城李怡醫生　都朗度治安葯房
雲埠中原興號　紐約華昌泰號
滿地可聚隆號　柯京永安公司
紐約廣源盛號　芝加哥致和堂
大埠保茲堂　墨國草拿罅蝦罅伍于灼
聖蘊趙保號　都城合利號
波城大光公司
總發行所　黃廉士葯房
WONG LIM SUE
46 Hudson St. Boston, Mass U.S.A.
▲招商代理利權優給藥物各國均准入口

GEORGE HOTEL
207 Georgia St. E.
Phone Sey. 230
Vancouver, B. C.
▲▲雲高華埠佐治大旅館
本旅館在雲埠緬街夾佐治街角開張房舍寬敞牀褥雅潔汽爐溫煖水喉冷熱且與華埠甚爲鄰近茲爲利便起見特備自由車送迎僑胞光顧希爲留意
電話（矢磨）貳叁〇
司理人余朋和鄭福滋同啓